

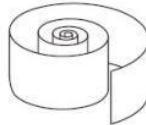
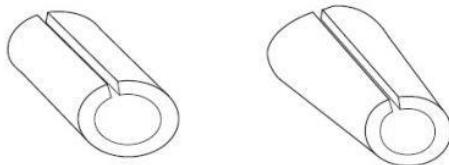


Producator: **ATLANTIC Franta**

Kit pentru reglare regim racire Alfea SOLO cu izolatii conducte

Model: 075328

Cod Romstal: 81PCA904



INSTRUCTIUNI DE INSTALARE



Revizia nr. 0 / august 2023



Este strict interzisa utilizarea unui circuit cu radiatoare in regim de racire.

Pentru a evita orice risc de condensare, incaperile umede, cum ar fi bucatariile si baile, trebuie sa fie echipate cu supape care sa impiedice patrunderea apei in circuitul din pardoseala corespunzator in regim de racire. Inainte de a porni circuitul de incalzire-racire in pardoseala, verificati daca constructia si acoperirea pardoselii sunt compatibile cu modul de racire.

Cuprins



Montaj si reglare

Izolatie termica

Setari ale vitezei pompei de circulatie a pompei de caldura

Punerea in functiune



Parametru de reglare

Reglarea parametrilor "Racire"

Optiuni instalate

Configurarea hidraulica



Piese de schimb



Acest aparat este marcat cu acest simbol. Aceasta inseamna ca produsele electrice si electronice nu trebuie sa fie amestecate cu deseurile menajere generale. Tarile Comunitatii Europene(*), Norvegia, Islanda si Liechtenstein ar trebui sa dispuna de un sistem de colectare specializat pentru aceste produse.

Nu incercati sa demontati singur instalatia, deoarece acest lucru ar putea avea efecte daunatoare asupra sanatatii dumneavoastra si asupra mediului.

Demontarea si tratarea agentului frigorific, a uleiului si a altor piese trebuie sa fie efectuate de un instalator calificat, in conformitate cu reglementarile locale si nationale relevante.

Acst aparat trebuie tratat intr-o instalatie de tratare specializata pentru reutilizare, reciclare si alte forme de recuperare si nu trebuie eliminat in fluxul de deseuri municipale.

Va rugam sa contactati instalatorul sau autoritatea locala pentru mai multe informatii.

* sub rezerva legislatiei nationale a fiecarui stat membru

Performante nominale de racire

Denumirea modelului alf�� extensa (duo) A.I.		5	6	8	10
Putere frigorifica					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala	kW	5,48	5,77	7,89	9,84
+35°C / +7°C - Ventiloconvector	kW	3,17	4,22	5,95	7,28
Putere absorbita					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala	kW	1,81	1,80	2,63	3,12
+35°C / +7°C - Ventiloconvector	kW	1,64	1,81	2,64	3,14
Eficienta frigorifica (EER)					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala		3,03	3,21	3,00	3,15
+35°C / +7°C - Ventiloconvector		1,94	2,32	2,25	2,32
Denumirea modelului alf�� excellia (duo) A.I.		11 mono	14 mono	11 tri	14 tri
Putere frigorifica					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala	kW	9,80	12,50	9,80	12,50
+35°C / +7°C - Ventiloconvector	kW	8,50	9,00	8,50	9,00
Putere absorbita					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala	kW	2,38	3,38	2,57	3,61
+35°C / +7°C - Ventiloconvector	kW	3,11	3,34	3,41	3,66
Eficienta frigorifica (EER)					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala		4,12	3,70	3,82	3,46
+35°C / +7°C - Ventiloconvector		2,73	2,69	2,50	2,46
Denumirea modelului alf�� excellia HP (duo) A.I.		16 mono		15 tri	17 tri
Putere frigorifica					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala	kW		14,00	14,00	14,50
+35°C / +7°C - Ventiloconvector	kW		8,50	8,50	9,00
Putere absorbita					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala	kW		5,15	4,66	5,05
+35°C / +7°C - Ventiloconvector	kW		4,34	4,11	4,39
Eficienta frigorifica (EER)					
+35°C / +18°C - Instalatie de racire in pardoseala			2,72	3,00	2,87
+35°C / +7°C - Ventiloconvector			1,96	2,07	2,05

Observatii si recomandari:

Daca instalatia este prevazuta cu un rezervor de apa calda menajera:

- Productia de apa calda menajera are prioritate fata de racire. Dupa o incarcare cu apa calda menajera, pompa de caldura trece la modul de racire dupa cateva minute (maximum 10 minute).
- Pentru o racire optima, programul de timp de racire si programul de timp de apa calda menajera vor fi setate la ore diferite (exemplu: racire ziua si apa calda menajera noaptea).

Folositi glicol daca "Temperatura minima a debitului" este mai mica de 10°C. Utilizati numai monopropilenglicol. Concentratia recomandata este de minimum 30%.



Nu folositi niciodata monoetilenglicol.

In cazul utilizarii ventiloconvectorului PANAMA, nu utilizati un senzor de ambient si setati un interval de functionare in modul Confort de la 00:00 la 24:00.

⚙ Montaj si reglare

► Izolatie termica

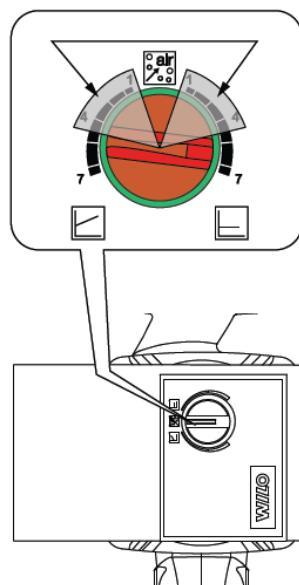
Instalati kitul de izolatie termica pe partile metalice pentru a evita efectele neplacute ale formarii condensului.

- 1 - Instalati **mансоanele izolatoare drepte** pe racordurile de incalzire ale schimbatorului de caldura.
- 2 - Instalati **mансоanele izolatoare conice** pe racordurile de racire ale schimbatorului de caldura.
- 3 - Asezati banda adeziva izolatoare pe toate fittingurile de conducte (kit de conectare si/sau 2 circuite incluse).

Efectuati izolarea conductelor de gaz si de lichid pentru a evita orice condensare:

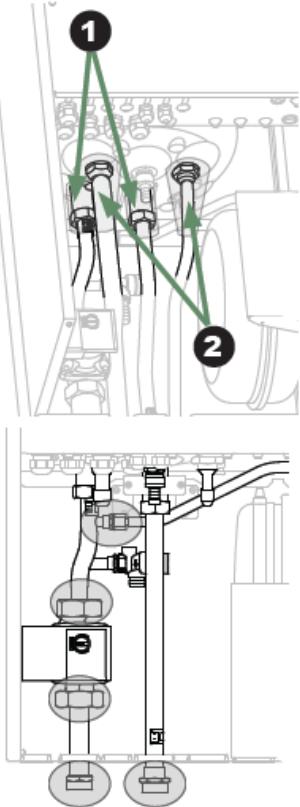
Utilizati mansoane izolatoare rezistente la temperaturi de peste 90°C. In plus, daca se preconizeaza ca nivelul de umiditate in zonele in care sunt instalate tevile de refrigerare va depasi 70%, protejati tevile cu mansoane izolatoare. Utilizati un material izolator mai gros de 15 mm daca nivelul de umiditate este de 70~80% si un material izolator mai gros de 20 mm daca umiditatea depaseste 80%. Daca nu se respecta grosimile recomandate in conditiile descrise mai sus, se va forma condens pe suprafata materialului izolator. In cele din urma, aveti grija sa folositi izolatori pentru tevi a caror conductivitate termica este de 0,045 W/mK sau mai mica atunci cand temperatura este de 20°C. Izolatia trebuie sa fie impermeabila pentru a rezista la trecerea aburului in timpul ciclurilor de dezghetare (este interzisa vata de fibra de sticla).

► Setari ale vitezei pompei de circulatie a pompei de caldura

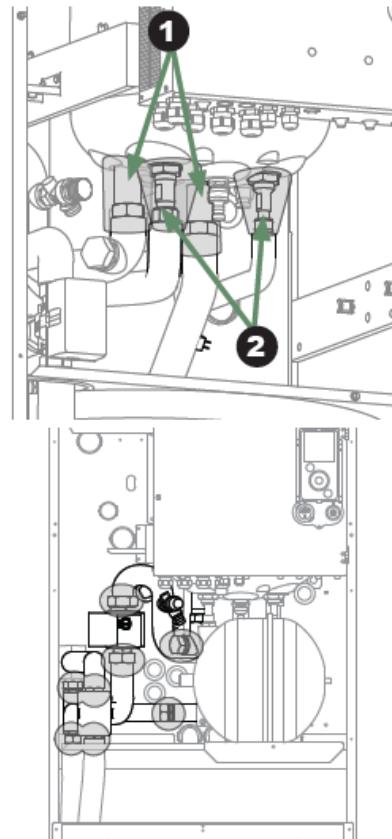


► Punerea in functiune

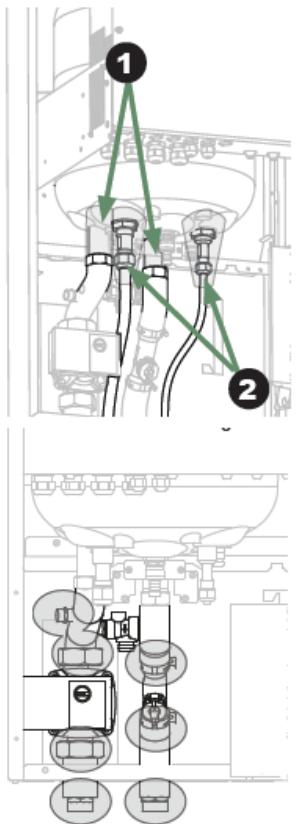
Va rugam sa consultati instructiunile furnizate impreuna cu pompa de caldura.



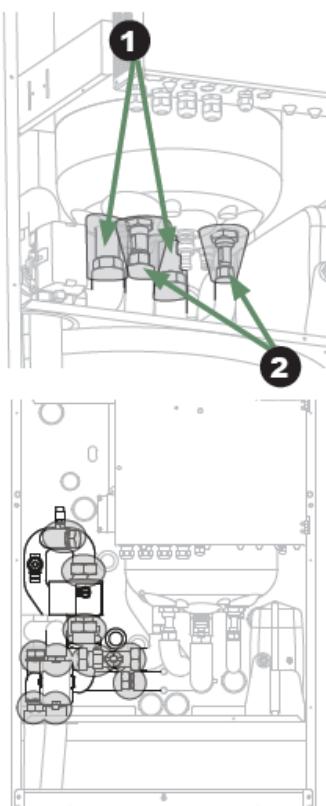
*fig. 3 - Izolatie termica
(Pompa de caldura Split numai incalzire)*



*fig. 4 - Izolatie termica
(Pompa de caldura Split incalzire + racire)*



*fig. 1 - Izolatie termica
(Pompa de caldura Excellia HP A.I.)*



*fig. 2 - Izolatie termica
(Pompa de caldura Excellia HP duo A.I.)*

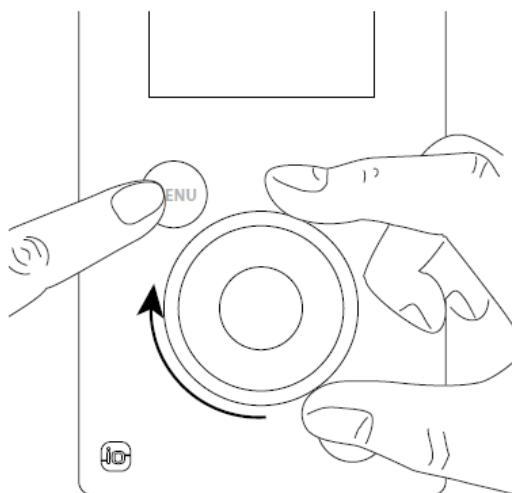
Parametru de reglare

► Reglarea parametrilor "Racire"

A se vedea manualul de instalare

Pentru a accesa Meniul Instalator, tineti apasat butonul  si rotiti butonul **un sfert de tură spre dreapta**. Pentru a reveni la Meniul Utilizator, repetati aceeasi operatiune.

- In Optiuni instalate, permiteti functia de racire in zona (zonele) compatibila (compatibile). Configurati setarile specifice functiei de racire.



Optiuni instalate

► Optiuni instalate

Optiunile instalate sunt configurate in timpul punerii in functiune. Cu toate acestea, le puteti modifica accesand meniul "Optiuni instalate".

Denumirea aparatului

- Alegeti puterea aparatului.

Rezerva electrica

- Alegeti puterea rezervei electrice.

Conecțarea centralei termice

- Daca alimentarea electrica de rezerva este setata pe "Nu", puteti seta apoi conectarea centralei termice pe "Da".
- Daca se aplica o setare de putere la rezerva electrica, setarea de conectare a centralei termice ramane setata pe "Nu" si nu poate fi modificata.

Installed options	
Name of Appliance	- KW
Electrical back-up	3 KW
Boiler connection	No
Number of circuits	2
Cooling	Area 1

Complete

Numarul circuitelor

- Selectati numarul circuitelor.

Racire

- Daca instalatia este dotata cu functie de racire, alegeti zona (zonele): Niciuna / Zona 1 / Zona 2 / Zona 1 si 2.

Configurare electrica ➤ Zona 1

► Configurarea hidraulica

▼ Incalzire/racire

Hydraulic configuration
Area 1 (Direct circuit)
Area 2 (Mixed circuit)
Hot water

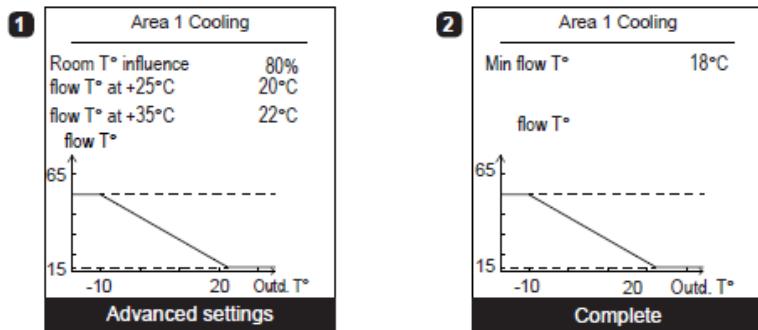
- Alegeti zona de incalzire care urmeaza sa fie configurata.

> Reglarea temperaturii

Alegeți reglarea temperaturii: "Cooling" (Racire).

- **Reglare folosind temperatura de tur**

- 1 - Setati "Room T° influence" (Influenta T° ambient), "flow T° to +25°C" (T° tur la +25°C) si "flow T° to +35°C" (T° tur la +35°C).
- 2 - Setati "Min flow T°" (T° minima tur).



- **Utilizarea temperaturii din ambient la 100%**

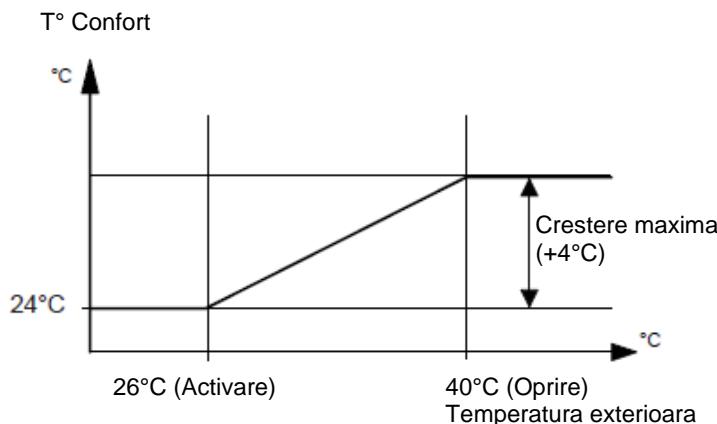
Daca este setat sa se utilizeze 100%, reglati tipul de radiator la "Heat. floor system" ("Instalatie de incalzire prin pardoseala").

Area 1 Cooling	
Room T° influence	100%
Emitters type	Heat. floor system
Max flow T°	55°C
Min flow T°	17°C

> Limitarea regimului Confort

"Activation outd. T°" ("T° exterioara de activare"): -30°C / +10°C
 "Stoping outd. T°" ("T° exterioara de oprire"): -30°C / +10°C
 "Maximum increase" ("Crestere maxima"): 1°C . . . 10°C

Area 1 : Cooling	
Comfort mode limitation	
Activation outd. T°	26°C
Stoping outd. T°	40°C
Maximum increase	4°C



In timpul verii, setarea "Comfort T°" (T° Confort) pentru racire este decalata in sus in functie de cresterea temperaturii exteroare .

Astfel se economiseste puterea de racire si se previne o diferență prea mare intre temperatura ambianta interioara si cea exteroare.

Observatie: Compensarea de vara explica diferența dintre valoarea "Comfort T°" (T° Confort) si valoarea citita.



"Comfort T°": Temperatura ECO ... 5°C.

"ECO T°": Temperatura Absenta ... Comfort Temperature.

"Absence T°": 40°C... Temperatura ECO.

Zone 1	
Cooling Setpoint T°	
Comfort T°	24°C
ECO T°	26°C
Absence T°	8°C

Setari din fabrica ale temperaturilor de racire:

Confort 24°C, ECO 26°C, Absenta 35°C.

Setari din fabrica ale temperaturilor de incalzire:

Confort 20°C, ECO 19°C, Absenta 8°C.

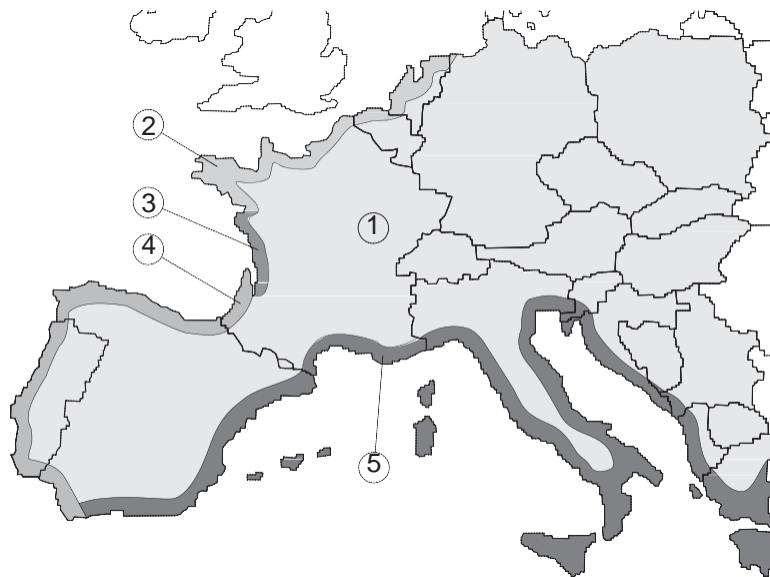
Reglarea temperaturilor "Temperature control" ("Reglare temperatura") in "Cooling" ("Racire")

	Instalatie incalzire prin pardoseala / racire	Ventiloconvector / Panama
Influenta T° ambient	10 à 100%	Fara termostat de ambient
T° minima tur	A se vedea tabelul de mai jos	10°C
T° debit la +25°C	>20°C	16°C
T° debit la +35°C	>16°C	6°C

"Temperatura minima pe tur" cu Instalatie de incalzire prin pardoseala / Racire

Temperatura apei trebuie sa fie limitata la o valoare stabilita in functie de zona geografica . Daca se regleaza la cele mai scazute temperaturi, exista riscul de a produce condens pe pardoseala, impreuna cu toate celealte riscuri pe care le poate genera.

In cazul in care temperaturile limite nu sunt respectate, producatorul nu poate fi tras la raspundere pentru orice vatamare fizica sau deteriorare a echipamentului care ar putea fi cauzata.



Zona geografica	Temperatura minima tur
① Zona interna	18°C
② Zona costiera (Latime 30 km)	19°C
③ Zona costiera (Latime 50 km)	20°C
④ Zona costiera (Latime 50 km)	21°C
⑤ Zona costiera (Latime 50 km)	22°C

Este posibil ca unele setari (sau meniuri) sa nu fie afisate. Acestea depind de configuratia instalatiei (si de optiunile instalate).

Configurarea hidraulica ➤ Zona 1

➤ Programare temporală

- 1 - Alegeti "Cooling" ("Racire") precum si zona corespunzatoare prin accesarea meniului: "Programming" ("Programare") > "Heating" ("Incalzire") / "Cooling" ("Racire") > "Area 1" ("Zona 1") / "Area 2" ("Zona 2")
- 2 - Selectati ziua .
- 3 - Reglati orele de inceput si de sfarsit ale perioadei de Confort.

Daca nu sunt necesare 2 sau 3 perioade de Confort, faceti clic pe "--:--".

- Pentru a reveni la setarea anterioara (de exemplu, de la sfarsitul primei perioade de incalzire la inceputul primei perioade de incalzire), apasati butonul .
- Pentru a copia programul in alte zile:
- 4 - Selectati "Validate and copy" ("Validati si copiate") .
- 5 - Setati zilele necesare la "Yes" ("Da") si apoi selectati "Complete" ("Finalizati")
- sau "Validate" ("Validati").

Setarea din fabrica a perioadei de incalzire/racire: 06:00 - 22:00.

2 Cooling prog.

Monday
Tuesday
Wednesday
Thursday
Friday
Saturday
Sunday

0 6 12 18 24

3 Monday

Comfort ranges

Program 1: 06:50 - 07:50

Program 2: 11:45 - 14:00

Program 3: --:-- - --:--

0 6 12 18 24

Validate

Validate and copy

5 Copying programs

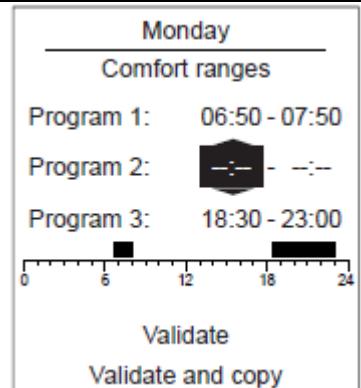
Copy the Mon. program to

Tuesday	Yes
Wednesday	No
Thursday	No
Friday	No
Saturday	No
Sunday	No

Complete

Pentru a elimina o perioada Confort, setati ora de inceput si de sfarsit la aceeasi valoare.

La acceptarea unei setari, se afiseaza ecranul:



Configurare PDC > PDC

> Configurare incalzire/racire

- 1 "Summer/winter switchover outd. T°" ("T° exteroara comutare vara/iarna") Zona 1: 8°C... 30°C.
"Mini. cooling switchover outd. T°" ("T° exteroara min. comutare regim racire"): 8°C... 35°C.
"Mini. time prior to heat./cool.switchover" ("Timp min. inainte de comutare regim incalzire/racire"): 8h... 100h
- 2 "Circuit 2 heating" ("Circuit 2 incalzire"): 0°C... 20°C.
"Circuit 2 cooling" ("Circuit 2 racire"): 0°C... 20°C.

1

HP	
Heating/cooling configuration	
Summer/winter switchover outd. T°	18°C
Mini. cooling switchover outd. T°	--
Mini. time prior to heat./cool.switchover	24h

Next

2

HP	
Heating/cooling configuration	
Mixing valve compensation	
Area 2	
Area 2 heating	0°C
Area 2 cooling	0°C

Complete

Piese de schimb

Atunci cand comandati piese de schimb, specificati tipul si numarul de serie al aparatului, denumirea piesei si numarul piesei.

Nr.	Cod	Denumire	Tip	Cantitate
2	140638	Izolatie	2,80 m	
3	140637	Manson de izolatie02	
4	140639	Manson de izolatie02	

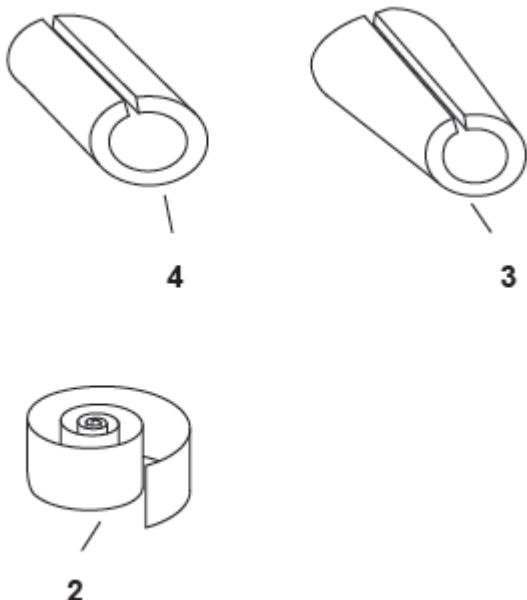


fig. 5 - Piese de schimb Kit de racire

Colectivul de redactare a cartii tehnice:

Traducere:
Tehnoredactare:

S.C. Syntax Translations Agency S.R.L.
S.C. Syntax Translations Agency S.R.L.

